

**Euroopa Kohtu (esimene koda) 18. detsembri 2014. aasta otsus – Euroopa Komisjon versus Parker Hannifin Manufacturing Srl, varem Parker ITR Srl, Parker-Hannifin Corp.**

**(Kohtuasi C-434/13 P) <sup>(1)</sup>**

**(Apellatsioonkaebus — Keelatud kokkulepped — Laadimisvoolikute Euroopa turg — Tegevusüksuste õigusjärglus — Rikkumise süüespandavus — Trahvi vähendamine Üldkohtu poolt — Täielik pädevus)**

(2015/C 065/12)

Kohtumenetluse keel: inglise

### **Pooled**

Apellant: Euroopa Komisjon (esindajad: S. Noë, V. Bottka ja R. Sauer)

Teised menetlusosalised: Parker Hannifin Manufacturing Srl, varem Parker ITR Srl, Parker-Hannifin Corp. (esindajad: advokaadid F. Amato, F. Marchini Càmia ja B. Amory)

### **Resolutsioon**

1. Tühistada Euroopa Liidu Üldkohtu otsuse Parker ITR ja Parker-Hannifin vs. komisjon (T-146/09, EU:T:2013:258) resolutsiooni punktid 1-3.
2. Saata kohtuasi tagasi Euroopa Liidu Üldkohtule, et ta teeks otsuse hagi põhjendatuse suhtes.
3. Otsustada kohtukulude jaotus edaspidi.

<sup>(1)</sup> ELT C 313, 26.10.2013.

**Euroopa Kohtu (neljas koda) 18. detsembri 2014. aasta otsus (Tribunal d'instance d'Orléans'i eelotsusetaotlus – Prantsusmaa) – CA Consumer Finance versus Ingrid Bakkaus, Charline Bonato, sünninimi Savary, Florian Bonato**

**(Kohtuasi C-449/13) <sup>(1)</sup>**

**(Eelotsusetaotlus — Tarbijakaitse — Tarbijakrediit — Direktiiv 2008/48/EÜ — Lepingueelse teabe andmise kohustus — Kohustus kontrollida krediidisaaaja krediivõimelisust — Tõendamiskoormis — Tõendamisviisid)**

(2015/C 065/13)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

### **Eelotsusetaotluse esitanud kohus**

Tribunal d'instance d'Orléans

### **Põhikohtuasja pooled**

Hageja: CA Consumer Finance

Kostjad: Ingrid Bakkaus, Charline Bonato (sünninimi Savary), Florian Bonato

### **Resolutsioon**

1. Euroopa Parlamendi ja nõukogu 23. aprilli 2008. aasta direktiivi 2008/48/EÜ, mis käsitleb tarbijakrediitilepinguid ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu direktiiv 87/102/EMÜ, sätteid tuleb tõlgendada nii, et:
  - esiteks, nendega on vastuolus siseriiklikud õigusnormid, mille kohaselt on direktiivi 2008/48 artiklites 5 ja 8 ette nähtud kohustuste täitmata jätmise tõendamise koormis pandud tarbijale, ning